



MUNICIPALIDAD DE

San Bartolomé Milpas Altas

Departamento de Sacatepéquez, Guatemala C. A.

EL INFRASCRITO SECRETARIO MUNICIPAL DE SAN BARTOLOMÉ MILPAS ALTAS,
DEPARTAMENTO DE SACATEPÉQUEZ. -----

CERTIFICA: Que para el efecto ha tenido a la vista el libro de Actas Concejo Municipal en donde se encuentran asentadas las Sesiones Municipales Ordinarias y Extraordinarias, autorizado por la Contraloría General de Cuentas, que se lleva en esta Secretaría, donde se encuentra asentada el Acta que copiada literalmente se lee: -----

ACTA NUMERO CUARENTA Y CINCO GUION DOS MIL VEINTIUNO.- Sesión pública ordinaria celebrada por el Honorable CONCEJO MUNICIPAL de San Bartolomé Milpas Altas, departamento de Sacatepéquez, el día once de junio del año dos mil veintiuno, siendo las diecisiete horas con treinta y cinco minutos, estando reunidos en el salón de sesiones del Edificio Municipal, presidida por el señor Alcalde Municipal ROSALIO AXPUC MARTINEZ, con la presencia del Síndico Primero EMMANUEL JOSYMAR MEJÍA JUÁREZ, Síndico segundo PEDRO DÍAZ AXPUC, Concejal Primero CARLOS HUMBERTO BAXAC MARTINEZ, Concejal Segundo SALVADOR ELÍ AXPUC PIXTÚN, Concejal Tercero RUBÉN ERNESTO AXPUC VELASQUEZ, Concejal Cuarto JOSE AUGUSTO VELASQUEZ CHACON y Secretario Municipal ALEX EVERARDO ACAJABÓN AXPUC que suscribe y Certifica, procediendo de la forma siguiente. **-PRIMERO:** El señor Alcalde Municipal Rosalio Axpuc Martínez, dio la bienvenida al Honorable Concejo Municipal, a la presente sesión de trabajo que declara abierta con las formalidades de ley; 1) Se dio lectura de agenda y sometida a consideración con la señal acostumbrada queda aprobada en su contenido; 2) Lectura de acta anterior; 3) Aprobación de transferencia presupuestaria; 4) Lectura de oficio remitido por el Ministerio de Salud Pública y Asistencia Social; 5) Audiencia a Lic. Tereso de Jesús Choc, para explicación de informe de auditoría del mes de mayo; 6) Informe de comisiones; 7) Informes de alcaldía; 8) Lectura de correspondencia; 9) Análisis de solicitudes; 10) Otros; 11) Cierre de sesión. **-SEGUNDO:** El Secretario Municipal PEM. Alex Everardo Acajabón Axpuc procedió con la lectura del acta de sesión anterior, escuchada y sometida a consideración queda aprobada. **-TERCERO:** De conformidad con la agenda El Alcalde Municipal Señor Rosalio Axpuc Martínez, sometió a consideración del Honorable Concejo Municipal, Oficio presentado por el Director Financiero Municipal de fecha 11 de junio del presente año, a través del cual solicita aprobación y autorización para la realización de TRANSFERENCIA A RENGLONES EXISTENTES Y NUEVOS; ASIGNARLE DISPONIBILIDAD AL RENGLON 331 DE LOS PROYECTOS CONSTRUCCIÓN TANQUE DE MAMPOSTERIA Y TANQUE ELEVADO DE AGUA POTABLE (CON EQUIPAMIENTO) EN 9A. AVENIDA Y 4TA CALLE FINAL ZONA 4, SAN BARTOLOMÉ MILPAS ALTAS, SACATEPÉQUEZ Y PROYECTO AMPLIACIÓN SISTEMA DE ALCANTARILLADO SANITARIO, AGUA POTABLE, SISTEMA DE AGUAS PLUVIALES SOBRE LA 8VA. AVENIDA PROLONGACIÓN, 5TA. CALLE ZONA 3, SAN BARTOLOMÉ MILPAS ALTAS, SACATEPÉQUEZ; POR COMPLEMENTO DE PAGO DE ESTIMACIÓN No.1 AL 80% DE AVANCE FISICO DEL PRIMER PROYECTO ARRIBA MENCIONADO Y COMPLEMENTO PAGO DE LIQUIDACIÓN DE AMBOS PROYECTOS; AL PROYECTO MEJORAMIENTO ESCUELA PREPRIMARIA 16 CALLE 5-61 ZONA 3, SECTOR LA CUMBRE SAN BARTOLOMÉ MILPAS ALTAS, SACATEPÉQUEZ, POR COMPLEMENTO DE PAGO DE LIQUIDACIÓN DE ESTE PROYECTO. Para el efecto se tiene a la vista la certificación del Acta No. 24-2021 emitida por la -COPEP- de fecha 10 de junio 2021; es procedente realizar las disminuciones e incrementos que sean necesarios. **CONSIDERANDO:** Que el Código Municipal establece que la aprobación del presupuesto, las modificaciones al aprobado y la Transferencia de partidas del mismo, requieren del voto favorable de las dos terceras partes del Concejo Municipal; Por tanto al discutir la moción planteada y con base a lo establecido en artículos 1, 2, 3, 33, 35 y 133 del Código Municipal Decreto No. 12-2002 del Congreso de la República, al



MUNICIPALIDAD DE
San Bartolomé Milpas Altas

Departamento de Sacatepéquez, Guatemala C. A.

resolver en unanimidad de votos **ACUERDA: I) Aprobar las modificaciones presupuestarias (Transferencias) del Presupuesto Municipal del ejercicio fiscal 2021, detallados en la forma siguiente:**

CUENTA	DESCRIPCION DE LA CUENTA	CREDITOS PRESUPUESTARIOS DISMINUIDOS	CREDITOS PRESUPUESTARIOS INCREMENTADOS
19 01 001 000 018 331 F.21-0101-0001 00	CONSTRUCCIONES DE BIENES NACIONALES DE USO COMÚN	Q.287,000.00	
17 01 002 000 001 332 F.21-0101-0001 00	CONSTRUCCIONES DE BIENES NACIONALES DE USO NO COMÚN	Q. 7,887.60	
19 01 001 000 014 331 F. 21-0101-0001 00	CONSTRUCCIONES DE BIENES NACIONALES DE USO COMÚN	Q.141,637.59	
12 01 001 000 003 331 F.21-0101-0001 00	CONSTRUCCIONES DE BIENES NACIONALES DE USO COMÚN		Q. 136,602.59
14 01 001 000 001 332 F.21-0101-0001 00	CONSTRUCCIONES DE BIENES NACIONALES DE USO NO COMÚN		Q. 7,887.60
12 02 003 000 012 331 F. 21-0101-0001 00	CONSTRUCCIONES DE BIENES NACIONALES DE USO COMÚN		Q. 292,035.00
	TOTAL	Q. 436,525.19	Q436,525.19

II) El Concejo Municipal con base a la presente transferencia presupuestaria con opinión favorable **ACUERDA:** Modificar el Plan Operativo Anual del ejercicio fiscal dos mil veintiuno que el Director de la Dirección Municipal de Planificación realice la modificación en los sistemas correspondientes. **III)** El presente acuerdo surte sus efectos inmediatos debiéndose certificar a la Dirección Financiera Municipal, Dirección Municipal de Planificación y Contraloría General de Cuentas, para registro, control y Fiscalización; Certifíquese. **-CUARTO: Lectura de oficio remitido por el Ministerio de Salud Pública y Asistencia Social:** Siguiendo con el orden de agenda el Alcalde Municipal dio lectura a oficio DASS-AJ-70-2021-FFBV/kcm de fecha 02 de junio del 2021 presentada por el Director de Área de Salud Dr. Francisco Floreal Bermudez Vila, siendo el objeto de la presente remitir original del Convenio de Cooperación Interinstitucional, entre el Ministerio de Salud Pública y Asistencia social, a través de la Dirección de Área de Salud y la Municipalidad de San Bartolomé Milpas Altas, del departamento de Sacatepéquez, correspondiente al año fiscal 2021; así también copia del Acuerdo Ministerial de APROBACION, número 103-2021 de fecha 11 de mayo del 2021 **-QUINTO:** Con el desarrollo de agenda de sesión, el Alcalde Municipal le da la cordial bienvenida al Lic. Tereso de Jesús Choc Xicay, para que dé una amplia explicación del informe de Auditoria correspondiente al mes de mayo 2021, que se tuvo a bien dar lectura y quedando consignado en el acta No. 44-2021 de sesión pública ordinaria de fecha 08 de junio de 2021 en el punto resolutivo QUINTO. Toma la palabra el Lic. Tereso Choc agradeciendo el espacio brindado por el Concejo Municipal, da a conocer que en el PAA 2021 se tiene establecido en el cronograma, ciertas actividades a ejecutar, por tal motivo en el área financiera se observo que en el mes de abril de 2021 se realizaron pagos sin Factura Electrónica en Línea (FEL), por lo que es incumplimiento por la Encargada de Compras Municipal y Director AFIM. También se determinó que, al verificar el Sistema implementado por SEGEPLAN, no se ha actualizado el Plan Operativo Anual -POA- correspondiente al período del 01 de enero al 30 de abril 2021 (Primer Cuatrimestre),



MUNICIPALIDAD DE

San Bartolomé Milpas Altas

Departamento de Sacatepéquez, Guatemala C. A.

siendo responsable el Director Municipal de Planificación Esdras Misael Martínez por incumplimiento en el proceso de actualizar el Plan Operativo Anual del Primer Cuatrimestre del año 2021. En el área de compras se determinó que no se realizó la actualización del Plan Anual de Compras -PAC- del 01 de enero al 30 de abril 2021 (Primer Cuatrimestre 2021), siendo responsable la Encargada de Compras Municipal Yosilyn Vanessa Hernandez. El Concejo Municipal al analizar el informe de Auditoría correspondiente al mes de mayo 2021, le solicita al Alcalde Municipal que se gire llamado de atención tanto al Director AFIM, Director Municipal de Planificación y a la Encargada de Compras Municipal, para que realicen las actividades de forma responsable; El Concejo Municipal deja claro que se exime de toda responsabilidad por el incumplimiento en estos procesos que detectó el Auditor Interno. El Lic. Tereso de Jesús Choc agradece la confianza al trabajo que realizó como Auditor Interno de esta Municipalidad hasta el 31 de mayo del presente año, toma la palabra el Alcalde Municipal agradeciendo el trabajo que realizó, notando en todo momento el profesionalismo y dedicación. **-SEXTO: Informe de Comisiones: Sindico Primero Emmanuel Josymar Mejía Juárez** entrega informe de inspección a solicitud de licencia municipal de construcción presentada por Ruben Alfonso Aspuac Apxuac, para construir en la propiedad ubicada en la 0 Avenida 4-12 zona 1, analizada por el Concejo Municipal es procedente **AUTORIZAR** la licencia municipal de construcción, cancelando la tasa correspondiente con base al reglamento vigente. Entrega informe de inspección a solicitud de autorización de desmembración de terreno presentada por Helens Siomara Juarez Apxuac a favor de Ada Rubidia Franco Hernández de Pérez de la finca inscrita en el Registro General de la Propiedad de la zona central al número 29,794, folio 2, libro 197 de Sacatepéquez, ubicada en 6ª. Avenida 3-16 zona 1, siendo el área a desmembrar de 309.39 m², analizada por el Concejo Municipal es procedente **AUTORIZAR** la desmembración del área correspondiente según lo establece el Plano Catastro-Registro. Entrega informe de inspección a solicitud de autorización de desmembración de terreno presentada por Eveling Johana Hernández Marroquín, siendo la otorgante María Catalina Blas Cortez de Velásquez de la finca inscrita en el Registro General de la Propiedad de la zona central al número 18,315, folio 209, libro 118 de Sacatepéquez, ubicada en Sector La Joya Zona 2, siendo el área a desmembrar de 88.07 m², analizada por el Concejo Municipal es procedente **AUTORIZAR** la desmembración del área correspondiente según lo establece el Plano Catastro-Registro. **Sindico Segundo Pedro Díaz Apxuac** entrega informe de inspección a solicitud de autorización de desmembración de terreno presentada por Elder Ivan Ortega Blanco, siendo la otorgante María Luisa Chamale Culajay a favor de Lester Alejandro Ambrosio Velásquez, inscrita en el Registro General de la Propiedad con finca 107, folio 107, libro 392 de Sacatepéquez, ubicada en 5ª. Avenida A 3-61 Zona 4, siendo el área a desmembrar de 61.14 m², analizada por el Concejo Municipal es procedente **AUTORIZAR** la desmembración del área correspondiente según lo establece el Plano Catastro-Registro. Entrega informe de inspección a solicitud de autorización de desmembración de terreno presentada por Elder Ivan Ortega Blanco, siendo la otorgante María Luisa Chamale Culajay a favor de Luis Fernando Velásquez Chamale, inscrita en el Registro General de la Propiedad con finca 107, folio 107, libro 392 de Sacatepéquez, ubicada en 5ª. Avenida A 3-61 Zona 4, siendo el área a desmembrar de 194.52 m², analizada por el Concejo Municipal es procedente **AUTORIZAR** la desmembración del área correspondiente según lo establece el Plano Catastro-Registro. Entrega informe de inspección a solicitud de autorización de desmembración de terreno presentada por Greysy Janette De León Joachin, siendo la otorgante María Catalina Blas Cortez a favor de la interesada, inscrita en el Registro General de la Propiedad, siendo la finca 11,474, folio 179, libro 92 de Sacatepéquez, ubicada en Sector La Montaña, Cruz del Rejón Zona 1, siendo el área a desmembrar de 667.53 m², analizada por el Concejo Municipal es procedente **AUTORIZAR** la desmembración del área correspondiente según lo establece el Plano Catastro-Registro. **Concejal Cuarto Jose Augusto Velasquez Chacon** entrega informe de inspección a solicitud de autorización de reposición y traspaso del título del servicio de agua No. 42 y registro No. 42 instalado en la propiedad ubicada en



MUNICIPALIDAD DE

San Bartolomé Milpas Altas

Departamento de Sacatepéquez, Guatemala C. A.

3ª. Avenida 1-51 zona 4 presentada por Raul Oswaldo Juárez Juárez, el título de agua está a nombre de Hermenegildo Juárez Velásquez y la propiedad está a nombre de María Carmela Juárez Apxuac de Juárez, por lo que analizada por el Concejo Municipal es procedente **AUTORIZAR** la reposición y traspaso de título de agua potable, previo a presentar declaración jurada en la cual la señora María Carmela Juárez cede los derechos de la propiedad a Raul Oswaldo Juárez y realizar el pago de la tasa correspondiente que establece el reglamento vigente. **Concejal Segundo Salvador Elí Apxuac Pixtún** informa que participó en actividad realizada por el Ministerio de Deportes el día 07 de junio de 2021, estando presente delegados del Ministerio en mención y la Gestora Educativa, participando aproximadamente 100 niños. Participó en las actividades deportivas que ha realizado el Encargado de Deportes Municipal, por lo que ve la necesidad de la compra de uniformes de futbol y basquetbol, se está coordinando partidos de fogueo para que los jóvenes tengan un buen nivel deportivo. También ha estado monitoreando los entrenos de basquetbol, en la cual se tiene una asistencia de 40 jóvenes, a las personas que están entrenando se les brindó una charla por parte de los servidores públicos. Y se está trabajando en las bases de la canción dedicada al municipio. **Concejal Primero Carlos Humberto Baxac Martinez** informa que tiene tres comisiones pendientes, la próxima semana estará coordinando con los interesados. **Concejal Tercero Rubén Ernesto Apxuac Velásquez** informa que no tiene comisiones pendientes, en el tema de Transferencia Presupuestaria para el pago de proyectos, solicita que se tenga proyectado la liquidación de los proyectos de infraestructura cofinanciados por CODEDE y esta Municipalidad y así evitar más de una transferencia por proyecto y esten finalizados al 100 %, por lo que el Alcalde Municipal girará instrucciones al Director de la DMP para prever futuras trasferencias y tomar en cuenta lo solicitado por el Concejal Tercero. **-SEPTIMO: Informes de Alcaldía:** El alcalde municipal informa que se tuvo visita del Coordinador de la Unidad de Desarrollo de Servicios del Área de Salud Doctor Luis Roman, en donde dejo claro que no se puede tener el funcionamiento de un CAIMI en este municipio, debido a que se tiene en funcionando en el municipio de Sumpango Sacatepéquez el CAP. Por lo que solicita que se agilice el trámite de usufructo del inmueble de las instalaciones del CAIMI de este municipio, y se solicite al Ministerio de Salud Pública y Asistencia Social el cambio de categoría del puesto de salud a Centro de Salud Tipo B. el Doctor Luis Roman realizo visita al CAIMI el día 09 de junio del año 2021, acompañado del Concejal Primero. A la información brindada por el Alcalde Municipal, el Concejo Municipal manifiesta que es de importancia que empiece a funcionar el CAIMI o analizar si se solicita la categorización del Puesto de Salud a Centro de Salud Tipo B y así funcione en las instalaciones del CAIMI, para brindar una buena atención en salud a los habitantes del municipio de San Bartolomé Milpas Altas. El alcalde municipal informa que se reunió con el director de la PMT de San Lucas Sacatepéquez, siendo el objeto abordar temas de capacitación de tránsito; a esta reunión se logró que se brindarán tres días de capacitación a cuatro agentes; y las calificaciones serán entregadas el día 14 de junio del presente año. **-OCTAVO: Lectura de Correspondencia a)** El Señor Alcalde Municipal informa al Honorable Concejo Municipal, del oficio No. 22-06-2021 Alcaldía*PMT-FDSA/kygp referente a Informe presentado por Director de la Policía Municipal de Tránsito Interino, Francisco David Apxuaca Samayoa, dando a conocer las actividades y novedades de trabajo que realizó de la semana comprendida del 04 al 10 de junio del presente año. El Honorable Concejo Municipal se da por enterado de las actividades que se realizaron por medio de la oficina Municipal de Tránsito. **b)** Se dio lectura a reporte Financiero del Mercado Municipal dicho reporte presentado por la Administradora de Mercados Judith Yolanda Rodríguez Chivichon, Siendo el ingreso percibido por esta Municipalidad de la semana 31 de mayo al 06 de junio del presente año, por un total de **Q 2,882.90**. El Honorable Concejo Municipal se da por enterado del ingreso concerniente a uso de servicios sanitarios, parqueos, pago de locales y pisos plaza de dichos mercados. **c)** Se dio lectura a reporte Financiero del Mercado Municipal la Cuchilla dicho reporte presentado por la Administradora de Mercados Judith Yolanda Rodríguez Chivichon, Siendo el ingreso percibido por



MUNICIPALIDAD DE

San Bartolomé Milpas Altas

Departamento de Sacatepéquez, Guatemala C. A.

esta Municipalidad de los días del 04 al 06 de junio del presente año, por un total de **Q 4,328.50**. El Honorable Concejo Municipal se da por enterado del ingreso concerniente a uso de servicios sanitarios, parqueos, pago de locales y pisos plaza de dicho mercado. -**NOVENO: Análisis de solicitudes:** Se cursó a Concejal Tercero Rubén Ernesto Axpuc Velásquez solicitud de reposición y traspaso de título de agua potable a nombre de Ana Isabel Ajuchán Axpuc de Solis. Se cursó a Concejal Cuarto Jose Augusto Velasquez Chacon solicitud de reposición y traspaso de título de agua potable a nombre de José Guillermo Ojer Barrios. Se cursó a Sindico Primero Emmanuel Josymar Mejía Juárez solicitudes de desmembraciones de terreno a nombre de Evelin Susana Martínez Bautista, Seidelin Yohana Martinez Bautista, solicitud de licencia de construcción a nombre de Luciana Sajché Xec. Se cursó a Sindico Segundo Pedro Díaz Axpuc solicitud de desmembración de terreno a nombre de Otto Daniel Martinez Juárez, solicitudes de licencias de construcción presentadas por Blanca Azucena Arevalo Axpuc y Alba Dina Barillas Cabrera de Sandoval. -**DECIMO: Otros: Información caso de la entidad Transporta de Energía de Centroamérica Sociedad Anónima -TRECSA-:** De conformidad con la agenda el Alcalde Municipal informa que se ha recibido información de parte de la Policía Municipal a los trabajos que realiza la entidad Transportadora de Energía de Centroamérica Sociedad Anónima -TRECSA-, teniendo dudas de quienes sean los dueños o propietarios de los inmuebles que cedieron el derecho de paso de servidumbre y el trayecto de las líneas de transmisión de energía eléctrica; analizada la información por el Honorable Concejo Municipal solicita a la entidad Transporta de Energía de Centroamérica Sociedad Anónima -TRECSA- remita a esta municipalidad la siguiente información: 1) Plano del trayecto y longitud de las líneas de transmisión eléctrica, el cual debe venir identificado cada inmueble en el plano, además de colocar el nombre del propietario y/o propietarios donde pasa la misma; 2) Copias de las escrituras u otro documento traslativo de dominio suscritas con los propietarios y la empresa TRECSA; 3) Cantidad de predios y cantidad de líneas del trayecto y longitud del cableado correspondiente. El Alcalde Municipal informa de las podas de árboles que se están dando en diferentes inmuebles, por lo que analizada la información por el Concejo Municipal solicita al Instituto Nacional de Bosques -INAB- proporcionar todas las licencias forestales en jurisdicción del municipio de San Bartolomé Milpas Altas Sacatepéquez con vigencia de todo el año dos mil veintiuno. Que se solicite mediante oficio la información relacionada; Certifíquese. -**DECIMO PRIMERO:** No habiendo más que hacer constar se da por finalizada la presente en el mismo lugar y fecha de inicio tres horas con quince minutos después, la que previa su lectura y enterados de su contenido y efectos legales, se ratifica, acepta y firma. - Damos fe. -(Fs.) Aparecen las firmas ilegibles de los miembros del Concejo Municipal; Certificó; Alex Everardo Acajabón Axpuc, Secretario Municipal.-

Y, para remitirla donde corresponde se extiende firma y sella la presente certificación en San Bartolomé Milpas Altas, a los dos días del mes de septiembre del año dos mil veintiuno. -

PEM. Alex Everardo Acajabón Axpuc
Secretario Municipal

